

**BỘ TÀI CHÍNH  
TỔNG CỤC HẢI QUAN**

Số: **5666**/TCHQ-TXNK  
V/v miễn thuế hàng nhập khẩu

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Hà Nội, ngày **10** tháng **11** năm **2011**

Kính gửi:

- Văn phòng đại diện Hội hợp tác Quốc tế Đức;  
(Tầng 6 tháp Hà Nội, 49 Hai Bà Trưng –Hà Nội)
- Cục Hải quan thành phố Hà Nội.

Trả lời công văn ngày 03/11/2011 của Văn phòng đại diện Hội hợp tác Quốc tế Đức về việc miễn thuế nhập khẩu và không thu thuế giá trị gia tăng đối với hàng nhập khẩu là vật dụng để phục vụ hoạt động của Văn phòng đại diện Hội hợp tác Quốc tế Đức; Tổng cục Hải quan có ý kiến như sau:

Căn cứ Nghị định số 73/1994/NĐ-CP ngày 30/7/1994 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành pháp lệnh về quyền ưu đãi, miễn trừ dành cho cơ quan đại diện ngoại giao, cơ quan lãnh sự nước ngoài và cơ quan đại diện của tổ chức quốc tế tại Việt Nam; Thông tư liên tịch số 03/2007/TTLT-BCT-BTC-BNG ngày 15/10/2007 của liên Bộ Công thương-Tài chính-Ngoại giao hướng dẫn chi tiết được hưởng quyền ưu đãi, miễn trừ tại Việt Nam;

Căn cứ điểm 3 Điều 101 Thông tư số 194/2010/TT- BTC ngày 06/12/2010 của Bộ Tài chính hướng dẫn về thủ tục Hải quan; kiểm tra, giám sát hải quan; thuế xuất khẩu, thuế nhập khẩu và quản lý thuế đối với hàng hoá xuất khẩu, nhập khẩu;

Căn cứ Thông tư 129/2008/TT-BTC ngày 26/12/2008 hướng dẫn thi hành một số điều của Luật Thuế giá trị gia tăng; thì:

Hàng hoá là vật dụng cần thiết nhập khẩu để phục vụ cho hoạt động của Văn phòng đại diện Hội hợp tác Quốc tế Đức tại Việt Nam được miễn thuế nhập khẩu và không chịu thuế giá trị gia tăng.

Tổng cục Hải quan thông báo đề Văn phòng đại diện Hội hợp tác Quốc tế Đức (GIZ) được biết và liên hệ trực tiếp với cơ quan Hải quan nơi đăng ký mở tờ khai nhập khẩu để được xem xét giải quyết cụ thể.

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- Chi cục HQ CK SB QT Nội Bài để thực hiện;
- Lưu: VT, TXNK(3).

**KT. TỔNG CỤC TRƯỞNG  
PHÓ TỔNG CỤC TRƯỞNG**



**Hoàng Việt Cường**